

表16 金馬「小三通」航運往來統計

Table 16 Mini-Three Links : Number of Ships Traveling between Kinmen/Matsu and Mainland China

單位(Unit): 每船舶往返航次(ships)

| 期 間 Period | 我方船舶往返 Ships from Taiwan (round trip) | | | | 中國大陸船舶 Ships from Mainland China (round trip) | | | | 累計 Accumulation | |
|--------------------|---|---------------------------------|------------------|------------------------------|---|-----------------------------|-----------------|------------------------------|--------------------|------------------------------|
| | 金門—廈門 Kinmen to Xiamen | 馬祖— 福州 Matsu to Fuzhou | 小計 Sub- Total | 成長率 (%) Growth rate | 廈門—金門 Xiamen to Kinmen | 福州—馬祖 Fuzhou to Matsu | 小計 Sub-Total | 成長率 (%) Growth rate | 總航次 Total | 成長率 (%) Growth rate |
| 2001-2008 | 11,421 | 3,393 | 14,814 | — | 9,455 | 3,004 | 12,459 | — | 27,273 | — |
| 2009 | 5,901 | 1,383 | 7,284 | 35.3 | 2,814 | 400 | 3,214 | 22.8 | 10,498 | 31.2 |
| 2010 | 6,309 | 1,189 | 7,498 | 2.9 | 3,401 | 385 | 3,786 | 17.8 | 11,284 | 7.5 |
| 2011 | 6,489 | 1,351 | 7,840 | 4.6 | 3,712 | 331 | 4,043 | 6.8 | 11,883 | 5.3 |
| 2012 | 6,393 | 1,101 | 7,494 | -4.4 | 3,857 | 341 | 4,198 | 3.8 | 11,692 | -1.6 |
| 9月 Sep. | 549 | 104 | 653 | -6.3 | 325 | 23 | 348 | 0.9 | 1,001 | -3.9 |
| 10月 Oct. | 573 | 95 | 668 | 4.7 | 349 | 24 | 373 | 6.6 | 1,041 | 5.4 |
| 11月 Nov. | 554 | 97 | 651 | 0.5 | 324 | 27 | 351 | 3.2 | 1,002 | 1.4 |
| 12月 Dec. | 551 | 102 | 653 | -5.1 | 384 | 19 | 403 | 17.2 | 1,056 | 2.3 |
| 2013 | 5,943 | 977 | 6,920 | -7.7 | 4,430 | 263 | 4,693 | 11.8 | 11,613 | -0.7 |
| 1月 Jan. | 517 | 48 | 565 | 7.0 | 396 | 14 | 410 | 34.9 | 975 | 17.2 |
| 2月 Feb. | 373 | 42 | 415 | -27.2 | 310 | 14 | 324 | 1.3 | 739 | -17.0 |
| 3月 Mar. | 486 | 87 | 573 | -6.2 | 394 | 19 | 413 | 26.3 | 986 | 5.1 |
| 4月 Apr. | 470 | 88 | 558 | -5.1 | 361 | 24 | 385 | 19.6 | 943 | 3.6 |
| 5月 May. | 543 | 95 | 638 | -7.8 | 329 | 27 | 356 | -6.3 | 994 | -7.3 |
| 6月 Jun. | 507 | 84 | 591 | -1.2 | 326 | 28 | 354 | 3.8 | 945 | 0.6 |
| 7月 Jul. | 471 | 84 | 555 | -15.8 | 357 | 25 | 382 | 2.4 | 937 | -9.2 |
| 8月 Aug. | 536 | 90 | 626 | 0.5 | 392 | 21 | 413 | 16.0 | 1,039 | 6.1 |
| 9月 Sep. | 504 | 83 | 587 | -10.1 | 375 | 20 | 395 | 13.5 | 982 | -1.9 |
| 10月 Oct. | 509 | 88 | 597 | -10.6 | 400 | 16 | 416 | 11.5 | 1,013 | -2.7 |
| 11月 Nov. | 493 | 91 | 584 | -10.3 | 381 | 19 | 400 | 14.0 | 984 | -1.8 |
| 12月 Dec. | 534 | 97 | 631 | -3.4 | 409 | 36 | 445 | 10.4 | 1,076 | 1.9 |
| 2014 | | | | | | | | | | |
| 1月 Jan. | 448 | 73 | 521 | -7.8 | 369 | 23 | 392 | -4.4 | 913 | -6.4 |
| 2月 Feb. | 367 | 88 | 455 | 9.6 | 318 | 15 | 333 | 2.8 | 788 | 6.6 |
| 3月 Mar. | 477 | 95 | 572 | -0.2 | 356 | 24 | 380 | -8.0 | 952 | -3.4 |
| 4月 Apr. | 497 | 69 | 566 | 1.4 | 375 | 24 | 399 | 3.6 | 965 | 2.3 |
| 5月 May. | 528 | 48 | 576 | -9.7 | 366 | 20 | 386 | 8.4 | 962 | -3.2 |
| 1-5月 Jan.- May. | 2,317 | 373 | 2,690 | -2.1 | 1,784 | 106 | 1,890 | 0.1 | 4,580 | -1.2 |
| 合 計 Total | 44,773 | 9,767 | 54,540 | — | 29,453 | 4,830 | 34,283 | — | 88,823 | — |

註：1.金馬「小三通」往來自2001年1月1日實施。

2.成長率係指較上年同期增減比例。

資料來源：我國交通部金門航政事務處、馬祖航政事務處。

Note: 1. Kinmen Matsu Mini-Three Links policy was practiced from January 01, 2001.

2. Growth rate is the year-on-year growth rate.

Source: Port of Kimen, ROC. Keelung Harbor Bureau Matsu, ROC.